

In data 09/02/2015 è pervenuta le seguente richiesta di chiarimento:

In riferimento al Disciplinare di gara, a pag.15 subelemento "Tracciabilità uscita circuito": *per il presente criterio B verranno attribuiti un massimo di 4,5 punti alla concorrente che sarà in grado di produrre documenti ed evidenze per dimostrare inconfutabilmente e con procedura a prova di errore umano, la destinazione alternativa del prodotto suddetto e come questo non possa più rientrare nel circuito delle mense del Comune di Bolzano.*

Siamo a richiedere cosa si intende per "prodotto suddetto"

In riferimento alla suddetta richiesta di chiarimento si precisa quanto segue:

Con riferimento all'art.5.2 , CRITERI MOTIVAZIONALI pag.15, si precisa che, per mero errore materiale, è stata tralasciata la dicitura completa; per "prodotto suddetto" si intende pertanto il prodotto alimentare considerato non più conforme ai requisiti stabiliti dall'Amministrazione Comunale.

Am 09/02/2015 ist folgende Rückfrage eingegangen:

Auf Seite 15 der Wettbewerbsbedingungen heißt es unter dem Unterelement „Rückverfolgbarkeit der Lebensmittelrücknahme“: *Dieses Element (Kriterium B) wird mit max. 4,5 Punkten bewertet. Die volle Punktzahl enthält das Unternehmen, das aufgrund entsprechender Dokumente und Beweismittel unwiderlegbar und aufgrund eines Verfahrens, bei dem menschliche Fehler ausgeschlossen sind, nachweist, dass die Waren zurückgenommen wurden und den Kreislauf der Schulmensen der Stadt Bozen endgültig verlassen haben.*

Was ist in diesem Zusammenhang mit „die Waren“ gemeint?

In Bezug auf die obgenannte Rückfrage wird Folgendes klargestellt:

Bezugnehmend auf Art. 5.2 („BEWERTUNGSBEGRÜNDUNG“), Seite 15, wird festgehalten, dass die besagte Angabe aufgrund eines Versehens nicht vollständig ist. Mit „die Waren“ sind jene Lebensmittel gemeint, die nicht mehr den von der Stadtverwaltung vorgegebenen Anforderungen entsprechen.